

Brusel 25. září 2024
(OR. en)

13103/24

Interinstitucionální spis:
2023/0369(COD)

CODEC 1768
COMPET 878
BETREG 26
ENT 171
MI 778
AGRI 623
FOOD 100
SAN 501
DENLEG 56
SOC 628
PE 211

INFORMATIVNÍ POZNÁMKA

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Výbor stálých zástupců / Rada
Předmět:	Návrh SMĚRNICE EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY, kterou se mění směrnice 1999/2/ES, 2000/14/ES, 2011/24/EU a 2014/53/EU, pokud jde o některé požadavky na podávání zpráv v oblasti potravin a složek potravin, hluku ve venkovním prostoru, práv pacientů a rádiových zařízení – výsledek prvního čtení v Evropském parlamentu a opravného postupu (Štrasburk, 14. března 2024 a 17. září 2024)

I. ÚVOD

Mezi Radou, Evropským parlamentem a Komisí proběhla řada neformálních kontaktů s cílem dosáhnout ohledně tohoto legislativního aktu dohody v prvním čtení.

Očekávalo se, že poté, co končící Evropský parlament přijal k tomuto aktu postoj v prvním čtení¹, proběhne v novém Evropském parlamentu opravný postup².

¹ Dokumenty 10819/24 + COR 1.

² Článek 251 jednacího řádu Evropského parlamentu.

II. HLASOVÁNÍ

Na zasedání dne 14. března 2024 přijal Evropský parlament postoj v prvním čtení, v němž převzal návrh Komise (bez revize právníky-lingvisty), a přijal legislativní usnesení. Tento postoj odpovídá dohodě, které bylo mezi orgány předběžně dosaženo.

Po finalizaci přijatého znění právníky-lingvisty schválil Evropský parlament dne 17. září 2024 opravu postoje přijatého v prvním čtení.

Na základě této opravy by Rada měla být schopna schválit postoj Evropského parlamentu ve znění uvedeném v příloze této informativní poznámky, a tím uzavřít první čtení pro oba orgány.

Daný akt by poté byl přijat ve znění, které odpovídá postoji Parlamentu.

P9_TA(2024)0167

Požadavky na podávání zpráv v oblasti potravin a složek potravin, hluku ve venkovním prostoru, práv pacientů a rádiových zařízení

Legislativní usnesení Evropského parlamentu ze dne 14. března 2024 o návrhu směrnice Evropského parlamentu a Rady, kterou se mění směrnice 1999/2/ES, 2000/14/ES, 2011/24/EU a 2014/53/EU, pokud jde o některé požadavky na podávání zpráv v oblasti potravin a složek potravin, hluku ve venkovním prostoru, práv pacientů a rádiových zařízení (COM(2023)0639 – C9-0381/2023 – 2023/0369(COD))

(Řádný legislativní postup: první čtení)

Evropský parlament,

- s ohledem na návrh Komise předložený Evropskému parlamentu a Radě (COM(2023)0639),
 - s ohledem na čl. 294 odst. 2 a článek 114 Smlouvy o fungování Evropské unie, v souladu se kterými Komise předložila svůj návrh Parlamentu (C9-0381/2023),
 - s ohledem na čl. 294 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie,
 - s ohledem na stanovisko Evropského hospodářského a sociálního výboru ze dne 13. prosince 2023¹,
 - s ohledem na to, že se zástupce Rady dopisem ze dne 28. února 2024 zavázal schválit postoj Evropského parlamentu v souladu s čl. 294 odst. 4 Smlouvy o fungování Evropské unie,
 - s ohledem na článek 59 jednacího řádu,
 - s ohledem na zprávu Výboru pro životní prostředí, veřejné zdraví a bezpečnost potravin (A9-0038/2024),
1. přijímá níže uvedený postoj v prvním čtení;
 2. vyzývá Komisi, aby věc znovu postoupila Parlamentu, jestliže svůj návrh nahradí jiným textem, podstatně jej změní nebo má v úmyslu jej podstatně změnit;
 3. pověřuje svou předsedkyni, aby předala postoj Parlamentu Radě a Komisi, jakož i vnitrostátním parlamentům.

¹ OJ C, C/2024/1585, 05.03.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2024/1585/oj>.

Postoj Evropského parlamentu přijatý v prvním čtení dne 14. března 2024 k přijetí směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2024/..., kterou se mění směrnice 1999/2/ES, 2000/14/ES, 2011/24/EU a 2014/53/EU, pokud jde o některé požadavky na podávání zpráv v oblasti potravin a složek potravin, hluku ve venkovním prostoru, práv pacientů a rádiových zařízení

(Text s významem pro EHP)

EVROPSKÝ PARLAMENT A RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 114 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

po postoupení návrhu legislativního aktu vnitrostátním parlamentům,

s ohledem na stanovisko Evropského hospodářského a sociálního výboru¹,

v souladu s řádným legislativním postupem²,

¹ Úř. věst. C, C/2024/1585, 5.3.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2024/1585/oj>.

² Postoj Evropského parlamentu ze dne 14. března 2024.

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Požadavky na podávání zpráv hrají klíčovou úlohu při zajišťování řádného monitorování a správného prosazování právních aktů Unie. Je však důležité tyto požadavky zefektivnit s cílem zajistit, aby splňovaly účel, pro který byly určeny, a omezit administrativní zátěž.
- (2) Ve svém sdělení ze dne 16. března 2023 nazvaném „Dlouhodobá konkurenceschopnost EU: výhled po roce 2030“ se Komise zavázala k racionalizaci a zjednodušení požadavků na podávání zpráv s konečným cílem snížit tuto zátěž o 25 %, aniž by byly ohroženy související cíle politiky.

- (3) Směrnice Evropského parlamentu a Rady 1999/2/ES¹, 2000/14/ES², 2011/24/EU³ a 2014/53/EU⁴ obsahují řadu požadavků na podávání zpráv v oblasti potravin a složek potravin, hluku ve venkovním prostoru, práv pacientů a rádiových zařízení.

¹ Směrnice Evropského parlamentu a Rady 1999/2/ES ze dne 22. února 1999 o sbližování právních předpisů členských států týkajících se potravin a složek potravin ošetřovaných ionizujícím zářením (Úř. věst. L 66, 13.3.1999, s. 16).

² Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2000/14/ES ze dne 8. května 2000 o sbližování právních předpisů členských států týkajících se emisí hluku zařízení, která jsou určena k použití ve venkovním prostoru, do okolního prostředí (Úř. věst. L 162, 3.7.2000, s. 1).

³ Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2011/24/EU ze dne 9. března 2011 o uplatňování práv pacientů v přeshraniční zdravotní péči (Úř. věst. L 88, 4.4.2011, s. 45).

⁴ Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/53/EU ze dne 16. dubna 2014 o harmonizaci právních předpisů členských států týkajících se dodávání rádiových zařízení na trh a zrušení směrnice 1999/5/ES (Úř. věst. L 153, 22.5.2014, s. 62).

- (4) Podle čl. 7 odst. 3 směrnice 1999/2/ES mají členské státy každoročně podávat Komisi zprávu o výsledcích kontrol provedených v ozařovnách a kontrol provedených u výrobku ve fázi uvádění na trh. V čl. 7 odst. 4 uvedené směrnice se stanoví, že Komise má v *Úředním věstníku Evropské unie* zveřejňovat zprávu založenou na údajích předložených každoročně členskými státy. V článku 113 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/625¹ se stanoví, že každý členský stát má Komisi každý rok do 31. srpna předložit zprávu, ve které uvede výsledky úředních kontrol provedených v předchozím roce na základě svého víceletého vnitrostátního plánu kontrol. Víceleté vnitrostátní plány kontrol mají zahrnovat mimo jiné oblast působnosti směrnice 1999/2/ES. Kromě toho článek 114 nařízení (EU) 2017/625 stanoví, že Komise má každoročně zpřístupnit veřejnosti výroční zprávu o fungování úředních kontrol v členských státech, ve které zohlední výroční zprávy předložené členskými státy v souladu s článkem 113 uvedeného nařízení. Vzhledem k tomu, že povinnosti každoročního podávání zpráv stanovené v člancích 113 a 114 nařízení (EU) 2017/625 již zajišťují prosazování a monitorování právních aktů Unie týkajících se ozářených potravin a složek potravin, měla by být podobná povinnost každoročního podávání zpráv, která je v současnosti stanovena ve směrnici 1999/2/ES, zrušena, aby se snížila administrativní zátěž pro příslušné orgány a pro Komisi.

¹ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2017/625 ze dne 15. března 2017 o úředních kontrolách a jiných úředních činnostech prováděných s cílem zajistit uplatňování potravinového a krmivového práva a pravidel týkajících se zdraví zvířat a dobrých životních podmínek zvířat, zdraví rostlin a přípravků na ochranu rostlin o změně nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 999/2001, (ES) č. 396/2005, (ES) č. 1069/2009, (ES) č. 1107/2009, (EU) č. 1151/2012, (EU) č. 652/2014, (EU) 2016/429 a (EU) 2016/2031, nařízení Rady (ES) č. 1/2005 a (ES) č. 1099/2009 a směrnic Rady 98/58/ES, 1999/74/ES, 2007/43/ES, 2008/119/ES a 2008/120/ES a o zrušení nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 854/2004 a (ES) č. 882/2004, směrnic Rady 89/608/EHS, 89/662/EHS, 90/425/EHS, 91/496/EHS, 96/23/ES, 96/93/ES a 97/78/ES a rozhodnutí Rady 92/438/EHS (nařízení o úředních kontrolách) (Úř. věst. L 95, 7.4.2017, s. 1).

- (5) Podle článku 16 směrnice 2000/14/ES mají výrobci nebo jejich zplnomocnění zástupci zaslat odpovědným orgánům členských států a Komisi kopii ES prohlášení o shodě k zařízení určenému k použití ve venkovním prostoru spadajícímu do oblasti působnosti uvedené směrnice. Komise má tyto údaje shromažďovat a pravidelně zveřejňovat příslušné informace. Příslušné informace o emisích hluku zařízení, na něž se vztahuje směrnice 2000/14/ES, mohou spotřebitelé nalézt přímo na daném zařízení, neboť čl. 4 odst. 1 uvedené směrnice stanoví mimo jiné uvádění údaje o garantované hladině akustického výkonu na zařízení. Povinnosti členských států a Komise stanovené v článku 16 směrnice 2000/14/ES poskytovat dokumentaci, shromažďovat údaje a zveřejňovat informace jsou proto nadbytečné a měly by být v zájmu racionality a za účelem omezení administrativní zátěže pro společnosti a pro orgány zrušeny.

- (6) Podle čl. 20 odst. 1 písm. a) směrnice 2000/14/ES má Komise Evropskému parlamentu a Radě předkládat přehled údajů o hluku shromážděných podle článku 16 uvedené směrnice. Vzhledem k tomu, že tyto údaje o hluku již nebudou shromažďovány, měla by být tato povinnost rovněž zrušena.
- (7) Podle čl. 20 odst. 1 směrnice 2011/24/EU má Komise Evropskému parlamentu a Radě každé tři roky podávat zprávu o uplatňování uvedené směrnice. Tato zpráva se do značné míry opírá o pomoc a informace poskytnuté příslušnými vnitrostátními orgány. Podle čl. 14 odst. 1 prováděcího rozhodnutí Komise 2014/287/EU¹ mají být evropské referenční sítě zřízené podle směrnice 2011/24/EU hodnoceny každých pět let. Za účelem sladění požadavků na podávání zpráv a hodnocení a snížení administrativní zátěže pro Komisi a pro členské státy, které jsou povinny poskytovat informace o provádění směrnice 2011/24/EU, by četnost podávání zpráv Komisi měla být změněna na jednou za pět let. Vzhledem k tomu, že poslední zpráva o uplatňování směrnice 2011/24/EU byla zveřejněna v roce 2022, měla by být příští zpráva zveřejněna v roce 2027.

¹ Prováděcí rozhodnutí Komise 2014/287/EU ze dne 10. března 2014, kterým se stanoví kritéria pro zřizování a hodnocení evropských referenčních sítí, pro schvalování a hodnocení jejich členů a pro usnadnění výměny informací a odborných poznatků o zřizování a hodnocení těchto sítí (Úř. věst. L 147, 17.5.2014, s. 79).

- (8) Podle čl. 47 odst. 1 směrnice 2014/53/EU mají členské státy předkládat Komisi pravidelné zprávy o uplatňování uvedené směrnice alespoň jednou za každé dva roky. Četnost tohoto povinného podávání zpráv je vyšší, než je nezbytné. V zájmu racionality a za účelem omezení administrativní zátěže pro členské státy by četnost povinného podávání zpráv členskými státy měla být změněna na jednou za pět let, aby odpovídala povinnosti Komise podle čl. 47 odst. 2 uvedené směrnice podávat Evropskému parlamentu a Radě zprávu o provádění uvedené směrnice. Tato četnost stále poskytne Komisi informace potřebné pro posouzení, jež má provádět při přijímání aktů v přenesené pravomoci podle čl. 5 odst. 2 směrnice 2014/53/EU, v nichž se specifikují kategorie rádiových zařízení, na které se vztahuje požadavek na registraci, a umožní Komisi účinněji využívat informace ze zpráv členských států.
- (9) Jelikož cíle této směrnice, totiž zefektivnit požadavky na podávání zpráv stanovené ve směrnicih 1999/2/ES, 2000/14/ES, 2011/24/EU a 2014/53/EU, nemůže být dosaženo uspokojivě členskými státy, ale spíše jej z důvodu rozsahu a účinků může být lépe dosaženo na úrovni Unie, může Unie přijmout opatření v souladu se zásadou subsidiarity stanovenou v článku 5 Smlouvy o Evropské unii. V souladu se zásadou proporcionality stanovenou v uvedeném článku nepřekračuje tato směrnice rámec toho, co je nezbytné pro dosažení tohoto cíle.
- (10) Směrnice 1999/2/ES, 2000/14/ES, 2011/24/EU a 2014/53/EU by proto měly být odpovídajícím způsobem změněny,

PŘIJALY TUTO SMĚRNICI:

Článek 1
Změny směrnice 1999/2/ES

V článku 7 směrnice 1999/2/ES se odstavce 3 a 4 nahrazují tímto:

- „3. Každý členský stát sdělí Komisi jména, adresy a referenční čísla ozařoven, které schválil, znění schvalovacího dokumentu a všechna případná rozhodnutí o pozastavení schválení nebo o jeho odnětí.
4. Na základě údajů předložených podle odstavce 3 zveřejní Komise v *Úředním věstníku Evropské unie* podrobné údaje o ozařovnách a všechny změny jejich postavení.“

Článek 2

Změny směrnice 2000/14/ES

Směrnice 2000/14/ES se mění takto:

- 1) článek 16 se zrušuje;
- 2) v čl. 20 odst. 1 se zrušuje písmeno a).

Článek 3

Změna směrnice 2011/24/EU

V článku 20 směrnice 2011/24/EU se odstavec 1 nahrazuje tímto:

- „1. Komise do 25. října 2027 a následně každých pět let vypracuje zprávu o uplatňování této směrnice a předloží ji Evropskému parlamentu a Radě.“

Článek 4
Změna směrnice 2014/53/EU

V článku 47 směrnice 2014/53/EU se odstavec 1 nahrazuje tímto:

- „1. Členské státy předloží Komisi zprávy o uplatňování této směrnice do 12. prosince 2027, vztahující se na období ode dne 13. června 2023, a poté každých pět let. Zprávy obsahují přehled o činnostech dozoru nad trhem prováděných členskými státy a poskytují informace o tom, zda a do jaké míry se dosáhlo souladu s požadavky této směrnice, zejména s požadavky na identifikaci hospodářských subjektů.“

Článek 5

Provedení ve vnitrostátním právu

1. Členské státy do ... [12 měsíců ode dne vstupu této pozměňující směrnice v platnost] přijmou a zveřejní právní a správní předpisy nezbytné pro dosažení souladu s čl. 2 bodem 1 této směrnice. Znění těchto předpisů neprodleně sdělí Komisi.

Použijí tyto předpisy ode dne ... [12 měsíců a jeden den ode dne vstupu této pozměňující směrnice v platnost].

Tyto předpisy přijaté členskými státy musí obsahovat odkaz na tuto směrnici nebo musí být takový odkaz učiněn při jejich úředním vyhlášení. Způsob odkazu si stanoví členské státy.

2. Členské státy sdělí Komisi znění hlavních ustanovení vnitrostátních právních předpisů, které přijmou v oblasti působnosti této směrnice.

Článek 6

Vstup v platnost

Tato směrnice vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Článek 7

Určení

Tato směrnice je určena členským státům.

V ... dne ...

Za Evropský parlament

Za Radu

předsedkyně

předseda nebo předsedkyně